



WOODEN LAPTOP/MAGNETIC CLOCK

(GB)

WOODEN LAPTOP/MAGNETIC CLOCK

Instructions for use

(SI)

LESENI PRENOSNIK/MAGNETNA URA

Navodila za uporabo

(SK)

DREVENÝ LAPTOP/MAGNETICKÉ HODINY

Návod na používanie

(HU)

LAPTOP FÁBÓL/MÁGNESES ÓRA

Használati utasítás

(CZ)

DŘEVĚNÝ NOTEBOOK/MAGNETICKÉ HODINY

Návod k použití

(DE) (AT) (CH)

HOLZLAPTOP/MAGNETUHR

Gebrauchsanweisung

List of pictograms used	
	Safety information
	Instructions for use

Wooden laptop/Magnetic clock

● Introduction

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time. In addition, please carefully refer to the operating instructions and the safety advice below. Only use the product as instructed and only for the indicated field of application. Keep these instructions in a safe place. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

● Intended use

The product is only intended for private household use. This product is not intended for commercial use.

● Scope of delivery

- HG07269**
- 1 laptop
 - 78 magnetic letters, numbers and mathematical symbols
 - 1 wooden cell phone
 - 2 chalks
 - 1 sponge
 - 1 printed sheet
 - 1 instruction for use

HG07271

- 1 wooden magnetic board
- 13 magnets
- 1 instruction for use

Safety notices

- WARNING.** Not suitable for children under 36 months. Small parts. Choking hazard.
- WARNING.** To be used under the direct supervision of an adult.
- WARNING.** All packaging and fastenings are not part of the toy and for safety reasons should

always be removed before it is handed over to children to play with.

- Retain packaging for future reference.
- The product is suitable for children aged from 3 years old.
- IN CASE OF SKIN CONTACT WITH CHALK: Rinse well with plenty of water and soap. Do not put chalk in mouth

● Care and storage

- Do not use harsh or aggressive cleaning agents.
- HG07269:** Use the supplied sponge to clean the blackboard. Moisten this before.
- Clean the product only with a soft, dry cloth.
- Always store the product clean and dry and at room temperature.

● Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.

Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.

● Warranty

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of material or manufacturing defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. The warranty period begins on the date of purchase. Keep the original sales receipt in a safe location as this document is required as proof of purchase.

Any damage or defects already present at the time of purchase must be reported without delay after unpacking the product.

Should the product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it – at our choice – free of charge to you. The warranty period is not extended as a result of

a claim being granted. This also applies to replaced and repaired parts.

This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty covers material or manufacturing defects. This warranty does not cover product parts subject to normal wear and tear, thus considered consumables (e.g. batteries, rechargeable batteries, tubes, cartridges), nor damage to fragile parts, e.g. switches or glass parts.

● Warranty claim procedure

To ensure quick processing of your case, please observe the following instructions:

Please have the till receipt and the item number (IAN 426256_2301) available as proof of purchase. You will find the item number on the rating plate, an engraving on the front page of the instructions for use (bottom left), or as a sticker on the rear or bottom of the product. If functional or other defects occur, please contact the service department listed either by telephone or by e-mail. You can return a defective product to us free of charge to the service address that will be provided to you. Ensure that you enclose the proof of purchase (till receipt) and information about what the defect is and when it occurred.

● Service

(GB) Service Great Britain

Tel.: 0800 0569216
E-Mail: owim@lidl.co.uk

Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata	
	Biztonsági tudnivalók
	Kezelési utasítások

Laptop fából/Mágneses óra

● Bevezető

Gratulálunk új termékének vásárlása alkalmából. Ezzel egy magas minőségű termék mellett döntött. Az első üzembevétel előtt ismerkedjen meg a készülékkel. Ehhez figyelmesen olvassa el a következő Használati utasítást és a biztonsági tudnivalókat. A terméket csak a leírtak szerint és a megadott felhasználási területeken alkalmazza. Őrizze meg ezt az útmutatót egy biztos helyen. A termék harmadik félnek történő továbbadása esetén mellékelje a termék a teljes dokumentációját is.

● Rendeltetészerű használat

Ez a termék csak magánháztartásokban való használatra készült. A terméket nem közületi felhasználásra szánták.

● A csomag tartalma

- HG07269**
- 1 laptop
 - 78 mágneses betűk, számok és műveleti jelek
 - 1 fa mobiltelefon
 - 2 darab kréta
 - 1 szivacs
 - 1 oldal
 - 1 használati útmutató

HG07271

- 1 mágneses fafelület
- 13 mágnes
- 1 használati útmutató

Biztonsági tudnivalók

- FIGYELEM.** 36 hónaposnál fiatalabb gyerekeknek nem alkalmas. Apró alkatrészek. Fulladásveszély.
- FIGYELEM.** Csak felnőttek közvetlen felügyelete mellett használható.
- FIGYELEM.** A csomagoló- és rögzítőanyagok nem a termék alkotórészei és biztonsági okokból mindig

távolítsa el, mielőtt odaadja a gyermekeknek a terméket.

- Későbbiekben felmerülő kérdések esetére őrizze meg a csomagolást!
- A termék 3 évesnél idősebb gyermekek számára ajánlott.
- A BŐR KRÉTÁVAL TÖRTÉNŐ ÉRINTKEZÉSE SORÁN: bő vízzel és szappannal jól öblítse le. Ne vegye a krétát a szájába.

● Ápolás és tárolás

- Ne használjon erős és agresszív tisztítószeret.
- HG07269:** A csomagban lévő szivacsot a tábla tisztítására használja. Előtte nedvesítse meg.
- A terméket csak puha és száraz kendővel tisztítsa.
- Mindig szárazon és tisztán tárolja a terméket egy fűtött helyiségben.

● Mentésítés

A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosított helyeken adhat le ártalmatlanítás céljából.

A kiszolgált termék megsemmisítési lehetőségeiről lakóhelye illetékes önkormányzatánál tájékozódhat.

● Garancia

A terméket gondosan, szigorú minőségi előírások betartásával gyártottuk, és a szállítás előtt gondosan ellenőriztük. Anyag- vagy gyártási hibák esetén a termék eladójával szemben törvényes jogok illetik meg. Az Ön törvényes jogait az általunk alább meghatározott garancia semmilyen módon nem korlátozza.

Erre a termékre 3 év garanciát adunk a vásárlás dátumától számítva. A garancia idő a vásárlás dátumával kezdődik. Biztonságos helyen őrizze meg az eredeti vásárlói bizonylatot, mert ez a dokumentum szükséges a vásárlás bizonyításához.

A vásárláskor fennálló károkat és hiányosságokat a termék kicsomagolása után haladéktalanul jelezze.

Ha ezen a terméken a vásárlástól számított 3 éven belül anyag- vagy gyártási hibát észlel, választásunk szerint ingyenesen megjavítjuk vagy kicseréljük a terméket.

A garancia idő nem hosszabbodik meg a helyette nyújtott szavatossági igény által. Ez a kicserélt vagy javított alkatrészekre is érvényes.

A garancia megszűnik, ha a terméket megrongálták, ill. nem szakszerűen kezelték vagy végezték a karbantartást.

A garancia az anyag- és gyártási hibákra vonatkozik. Ez a garancia nem terjed ki azokra a termékalkatrészekre, amelyek normál kopásnak vannak kitéve, és ezért gyorsan kopó alkatrészeknek minősülnek (pl. elemek, akkumulátorokra, tömlőkre, tintapatronokra), illetve a törékeny alkatrészek sérülésére, pl. kapcsolókra vagy üveg alkatrészekre.

● Garanciális ügyek lebonyolítása
Ügyének gyors elintézetősége céljából, kérjük kövesse az alábbi útmutatást:

Kérjük, kérdések esetére készítse elő a pénztárblokkot és a cikkszámot (IAN 426256_2301) a vásárlás tényének az igazolására.

Kérjük, hogy a cikkszámot olvassa le a típusabláról, a gravírozásból, az Útmutató címlapjáról (balra lent), illetve a hátoldalon, vagy a termék alján található matricáról. Amennyiben működési hibák, vagy egyéb hiányosság lépnek fel, először is vegye fel a kapcsolatot a következőkben megnevezett szervizek egyikével telefonon, vagy e-mailen.

A hibásnak ítélt terméket ezután a vásárlást igazoló blokk, valamint a hiba leírásának és keletkezési idejének mellettelésével díjmentesen postázhatja az Önnek közölt szervicímre.

● Szerviz

(HU) Szerviz Magyarország

Tel.: 0680021536
E-mail: owim@lidl.hu

Legenda uporabljenih piktogramov	
	Varnostni napotki
	Navodila za upravljanje

Leseni prenosnik/Magnetna ura

● Uvod

Iskrene čestitke ob nakupu vašega novega izdelka. Odločili ste se za kakovosten izdelek. Pred prvo uporabo se seznanite z izdelkom. V ta namen pozorno preberite naslednja navodila za uporabo in varnostne napotke. Izdelek uporabljajte samo tako, kot je opisano in samo za navedena področja uporabe. To navodilo hranite na varnem mestu. V primeru izročitve izdelka tretjim, jim predajte tudi vsa dokumentacija.

● Predvidena uporaba

Ta izdelek je namenjen izključno za uporabo v zasebnih gospodinjstvih. Izdelek ni predviden za poslovno uporabo.

● Obseg dobave

- HG07269**
- 1 prenosnik
 - 78 magnetnih črk, števil in računskih znakov
 - 1 leseni mobilni telefon
 - 2 kosa krede
 - 1 gobica
 - 1 stranica
 - 1 navodila za uporabo

HG07271

- 1 magnetna lesena plošča
- 1 magnetov
- 1 navodila za uporabo

Varnostni napotki

- POZOR.** Ni primerno za otroke, mlajše od 36 mesecev. Majhni deli. Nevarnost zadušitve.
- POZOR.** Uporaba le pod neposrednim nadzorom odrasle osebe.
- POZOR.** Embalažni in pritrdilni materiali niso sestavni del izdelka in jih je treba iz varnostnih razlogov vedno odstraniti, preden predate izdelek otrokom za igro.

- Embalažo shranite za poznejšo uporabo!
- Izdelek je primeren za otroke od 3 let naprej.
- V PRÍPADE KONTAKTU KRIEDY S POKOŽKOU: Dobre opláchnite dostatočným množstvom vody, použite mydlo. Krieda sa nesmie vkladaf do úst.

● Nega in skladiščenje

- Ne uporabljajte ostrih ali agresivnih čistilnih sredstev.
- HG07269:** Uporabite priloženo gobico za čiščenje table. Predhodno jo navlažite.
- Izdelek čistite samo z mehko in suho krpo.
- Shranjujte izdelek vedno suh in čist v temperiranem prostoru.

● Odstranjevanje

Embalaža je narejena iz okolju primernih materialov, ki jih lahko oddate za recikliranje na lokalnih zbirališčih odpadkov.

O možnostih odstranjevanja odsluženega izdelka se lahko pozanimajte pri svoji občinski ali mestni upravi.

● Garancija

● Postopek pri uveljavljanju garancije
Za zagotovitev hitre obdelave vašega primera vas prosimo, da sledite naslednjim napotkom:

Prosimo, da za vsa vprašanja pripravite račun in številko izdelka (IAN 426256_2301) kot dokazilo o nakupu. Številko izdelka najdete na identifikacijski ploščici, gravuri, naslovni strani in navodilih (spodaj levo) ali na nalepki na hrbtni ali spodnji strani. Če pride do napačnega delovanja ali drugih pomanjkljivosti, se obrnite najprej na v nadaljevanju navedeni servisni oddelek po telefonu ali prek e-pošte. Izdelek, označen kot kvarjen, lahko nato brez poštnine pošljete na navedeni naslov servisa, zraven pa priložite potrdilo o nakupu (blagajniški račun) in navedite, za kakšno pomanjkljivost gre in kdaj je nastala.

● Servis

(SI) Servis Slovenija

Tel.: 00386 (0) 80 70 60
E-Mail: owim@lidl.si

Pooblašteni serviser:

OWIM GmbH & Co. KG
Stiftsbergstraße 1
74167 Neckarsulm
NEMČIJA

Servisna telefonska številka: 00386 (0) 80 70 60

Garancijski list

1. S tem garancijskim listom OWIM GmbH & Co. KG, Stiftsbergstraße 1, 74167 Neckarsulm, Nemčija jamčimo, da bo izdelek v garancijskem roku ob normalni in pravilni uporabi brezhibno deloval in se zavezuemo, da bomo ob izpolnjenih spodaj navedenih pogojih odpravili morebitne pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi oziroma po svoji presoji izdelek zamenjali ali vrnili kupnino.
2. Garancija je veljavna na ozemlju Republike Slovenije.
3. Garancijski rok za proizvod je 3 leta od datuma izročitve blaga. Datum izročitve blaga je razviden iz računa.
4. Kupec je dolžan okvaro javiti pooblaščenemu servisu oziroma se informirati o nadaljnjih postopkih na zgoraj navedeni telefonski številki. Svetujemo vam, da pred tem natančno preberete navodila o sestavi in uporabi izdelka.
5. Kupec je dolžan pooblaščenemu servisu predložiti garancijski list in račun, kot potrdilo in dokazilo o nakupu ter dnevu izročitve blaga.
6. V primeru, da proizvod popravlja nepooblaščen servis ali oseba, kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije.
7. Vzroki za okvaro oziroma nedelovanje izdelka morajo biti lastnosti stvari same in ne vzroki, ki so zunaj proizvajalčeve oziroma prodajalčeve sfere. Kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije, če se ni držal priloženih navodil za sestavo in uporabo izdelka ali če je izdelek kakorkoli spremenjen ali nepravilno vzdrževan.
8. Jamčimo servis in rezervne dele še 3 leta po preteku garancijskega roka.
9. Obrabni deli oz. potrošni material so izvzeti iz garancije.
10. Vsi potrebni podatki za uveljavljanje garancije se nahajajo na dveh ločenih dokumentih (garancijski list, račun).
11. Ta garancija proizvajalca ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.

Prodajalec:
Lidl Slovenija d.o.o. k.d., Pod lipami 1, SI-1218 Komenda

